

Č. j.: ZSM-2-4/HL-2020

# SMLOUVA O ZAJIŠTĚNÍ REHABILITAČNÍCH AKTIVIT (masáže Varnsdorf)



ZAŘÍZENÍ SLUŽEB PRO MINISTERSTVO VNITRA  
PŘÍSPĚVKOVÁ ORGANIZACE

# SMLOUVA O ZAJIŠTĚNÍ REHABILITAČNÍCH AKTIVIT (masáže Varnsdorf)

## Zařízení služeb pro Ministerstvo vnitra

se sídlem Přípotoční 300, 101 01 Praha 10

IČ: 67779999, DIČ: CZ67779999

Bankovní spojení: ČNB Praha, č. účtu: 30320881/0710

Zastoupená: Mgr. Romanem Švejdou, DiS, MPA - ředitelem organizace

(dále jen „Objednatel“)

Provozovna: **Lovecká chata Na Tokáni, Rynartice 82, 407 44 Chřibská**

Tel. [REDACTED]

E-mail: [REDACTED]

Osoby oprávněné: [REDACTED]

číslo smlouvy: ZSM-2-4/HL-2020

(dále jen „provozovna Objednatel“)

a

## **Vyšší odborná škola, Střední průmyslová škola a Střední odborná škola, Varnsdorf, příspěvková organizace**

Se sídlem: Bratislavská 2166, Varnsdorf

IČ: 18383874, DIČ: CZ18383874

Organizace je zapsána u živnostenského odboru úřadu: Městský úřad Varnsdorf

Bankovní spojení: ČSOB

č. účtu: 173794910/0300

[REDACTED]

E-mail: [REDACTED]

Oprávněná osoba: [REDACTED]

číslo smlouvy: ZSM-2-4/HL-2020

(dále jen „Poskytovatel“)

(dále také jen „Smluvní strany“)

níže uvedeného dne, měsíce a roku uzavřely Smluvní strany tuto smlouvu podle  
§ 1746 odst. 2 zákona č. 89/2012 Sb., občanský zákoník, ve znění pozdějších předpisů  
(dále jen „Smlouva“):

## 1. PROHLÁŠENÍ SMLUVNÍCH STRAN

- 1.1. Poskytovatel prohlašuje, že splňuje veškeré podmínky a požadavky v této Smlouvě stanovené a je oprávněn tuto Smlouvu uzavřít a řádně plnit závazky v ní obsažené.
- 1.2. Objednatel prohlašuje, že je státní příspěvkovou organizací zřízenou Zřizovací listinou vydanou Ministerstvem vnitra České republiky, č. j. N-1337/1997 dne 8. 12. 1997 a že splňuje veškeré podmínky a požadavky v této Smlouvě stanovené a je oprávněn tuto Smlouvu uzavřít a řádně plnit závazky v ní obsažené.
- 1.3. Objednatel zajišťuje pro Ministerstvo vnitra České republiky a další subjekty ubytovací služby.

## 2. PŘEDMĚT SMLOUVY

- 2.1. Poskytovatel se touto smlouvou zavazuje poskytnout pro Objednatele, respektive pro každého jednotlivého příslušníka bezpečnostních sborů České republiky v rámci 7 a 14 denních ozdravných pobytů, které jsou realizovány v ubytovacích kapacitách provozovny Objednatele, rehabilitační aktivitu v rozsahu dvou 45 minutových masáží rekondiční masáž záda a šíje, rekondiční masáž horních končetin a šíje a rekondiční masáž dolních končetin. V případě 7 denního ozdravného pobytu má příslušník nárok na jednu rehabilitační aktivitu. (dále jen „Služba“ či „Služby“).
- 2.2. Objednatel se touto Smlouvou zavazuje za Služby zaplatit Poskytovateli cenu uvedenou v Příloze č. 1 této Smlouvy.

## 3. MÍSTO PLNĚNÍ A ZPŮSOB POSKYTOVÁNÍ SLUŽEB

- 3.1. Poskytovatel bude poskytovat služby pro cca 220 (slovy „dvě stě dvacet“) příslušníků bezpečnostních sborů ČR v průběhu roků 2021 a 2022 v zařízení Poskytovatele. Tento počet není závazný a může být vyšší i nižší. V případě, že počet příslušníků bude vyšší, zavazuje se poskytovatel potřeby objednatel podle této smlouvy uspokojit.
- 3.2. Poskytovatel se zavazuje zajistit poskytování služeb Objednateli na základě jednotlivých dílčích písemných objednávek dle potřeb Objednatele.
- 3.3. Poskytovatel se dále zavazuje zajistit, aby poskytování rehabilitačních aktivit bylo zabezpečeno v jedné budově nebo komplexu budov prostorově nebo funkčně souvisejících.

## 4. OBJEDNÁVKY

- 4.1. Objednatel telefonicky ověří u Poskytovatele dostupnost objednávaného termínu a v případě dostupnosti provede závaznou rezervaci elektronicky prostřednictvím e-mailu. Kontaktní údaje Poskytovatele jsou uvedeny v záhlaví Smlouvy.
- 4.2. Objednávka musí obsahovat následující údaje:
  - jméno/název/obchodní firmu/IČ Poskytovatele a Objednatele
  - sídlo Poskytovatele a Objednatele
  - číslo objednávky, datum jejího vystavení
  - specifikaci o jaký druh služeb se jedná (masáže)
  - množství požadovaných služeb
  - datum a čas od - do poskytnutí služeb
- 4.3. Každá objednávka bude účinná nejpozději 1 kalendářní den před dnem realizace objednávky. Poskyvatel potvrdí objednávku neprodleně, nejpozději však do 3 hodin, po doručení objednávky. Potvrzením objednávky se Poskyvatel zavazuje provést plnění za podmínek stanovených v objednávce a v této Smlouvě.

## 5. CENA A PLATEBNÍ PODMÍNKY

- 5.1. Cena jednotlivé služby pro jednu osobu je stanovena v Příloze č. 1 této Smlouvy a je nejvýše přípustná a konečná po celou dobu trvání Smlouvy. Obsahuje veškeré náklady Poskytovatele nezbytné ke splnění jeho povinností dle této smlouvy.
- 5.2. Sazba DPH bude uplatněna ve výši platné k datu uskutečnění zdanitelného plnění dle zákona č. 235/2004 Sb., o dani z přidané hodnoty, ve znění pozdějších předpisů.
- 5.3. Úhrada za poskytnutí služeb bude probíhat měsíčně podle cen skutečně zrealizovaných služeb v daném kalendářním měsíci, a to na základě daňových dokladů (dále jen „faktura“) vystavených Poskytovatelem vždy k poslednímu dni příslušného měsíce.
- 5.4. Fakturu je Poskyvatel oprávněn vystavit nejdříve v den následujícím po skončení daného kalendářního měsíce, ve kterém byly služby poskytnuty. Fakturace bude prováděna podle obsahu jednotlivých písemných objednávek a Potvrzení o poskytnutí služeb. Faktura bude vždy vystavena na Objednatele a zaslána na adresu provozovny Objednatele.
- 5.5. Faktura musí kromě zákonných náležitostí dle zákona č. 235/2004 Sb., o dani z přidané hodnoty, ve znění pozdějších předpisů, obsahovat následující:
  - a) Datum/data, kdy byly služby poskytnuty
  - b) Náklady v členění:
    - počet a druh poskytnutí služeb,
    - jednotková cena,
    - celková cena bez DPH,
    - celková cena s DPH.
  - c) Přílohou bude výpis poskytnutých služeb, vyplývající z jednotlivých Potvrzení o poskytnutí služeb, odsouhlasený a podepsaný osobou oprávněnou za Objednatele.
  - d) V případě, že se bude jednat o produktivní práci žáků, plnění bude osvobozeno od DPH.

- 5.6. Splatnost faktury je 30 kalendářních dnů od data jejího doručení na provozovnu Objednatele. V případě, že faktura neobsahuje všechny náležitosti nebo k ní není připojen výpis poskytnutých služeb, splatnost faktury neběží, Objednatel je oprávněn jí vrátit s tím, že splatnost počíná běžet znovu v celé délce od doručení bezvadné faktury.
- 5.7. Platby budou uskutečňovány výhradně bankovním převodem na číslo účtu Zhotovitele uvedeného v záhlaví Smlouvy.
- 5.8. Smluvní strany se dohodly, že nebudou poskytovány zálohy.

## 6. DALŠÍ PRÁVA A POVINNOSTI SMLUVNÍCH STRAN

- 6.1. Objednatel má nárok na přiměřenou slevu 20% z ceny Služeb v případě, že nejsou poskytnuty zcela nebo řádně a včas.
- 6.2. Objednatel je povinen zajistit, aby se příslušníci bezpečnostních sborů ČR při nástupu na Službu prokázali tzv. „Kartou rekreanta“, jejíž vzor je přílohou č. 2 této Smlouvy.
- 6.3. Objednatel si vyhrazuje právo, v případě snížení finančních prostředků státního rozpočtu vynakládaných na rehabilitační aktivity, snížit předpokládaný celkový objem plnění předmětu této Smlouvy. Snížení objemu předpokládaného plnění nezakládá právo na zvýšení jednotkových cen Služeb uvedených v Příloze č. 1 této Smlouvy. Objednatel si současně vyhrazuje právo v případě zvýšení finančních prostředků státního rozpočtu vynakládaných na rehabilitační aktivity, zvýšit předpokládaný celkový objem plnění předmětu této Smlouvy.
- 6.4. Smluvní strany nesou odpovědnost za způsobenou škodu v rámci platných právních předpisů a této Smlouvy. Obě Smluvní strany se zavazují k vyvinutí maximálního úsilí k předcházení škodám a k minimalizaci případně vzniklých škod.
- 6.5. Poskytovatel je po celou dobu platnosti Smlouvy povinen být pojištěn pro případ vzniku odpovědnosti za škodu způsobenou jinému provozní činností s tím, že limit pojistného plnění musí činit minimálně 500.000,- Kč. Dodavatel předloží Objednateli před podpisem smlouvy ověřenou kopii pojistné smlouvy nebo potvrzení o pojištění.
- 6.6. Každá zrealizovaná Služba bude oboustranně potvrzena na recepci provozovny Objednatele (dále jen „Potvrzení o poskytnutí služeb“).

## 7. OCIIRANA INFORMACÍ

- 7.1. Poskytovatel souhlasí s možným zpřístupněním či zveřejněním celé této Smlouvy v jejím plném znění, jakož i všech úkonů a okolností s touto Smlouvou souvisejících, ke kterému může kdykoliv v budoucnu dojít, v souladu se zněním zákona č. 106/1999 Sb., o svobodném přístupu k informacím, ve znění pozdějších předpisů.

- 7.2. Poskytovatel je povinen zajistit utajení získaných důvěrných informací způsobem obvyklým pro utajování takových informací, není-li výslovně sjednáno jinak. Poskytovatel má právo požadovat navzájem doložení dostatečnosti utajení důvěrných informací. Poskytovatel je povinen zajistit utajení důvěrných informací i u svých zaměstnanců, zástupců, jakož i jiných spolupracujících třetích stran, pokud jim takové informace byly poskytnuty.
- 7.3. Právo užívat, poskytovat a zpřístupnit důvěrné informace má Poskytovatel pouze v rozsahu a za podmínek nezbytných pro řádné plnění práv a povinností vyplývajících z této Smlouvy.
- 7.4. Za důvěrné informace se bez ohledu na formu jejich zachycení považují veškeré informace představující obchodní tajemství a informace, které se týkají této Smlouvy a jejího plnění (zejména informace o právech a povinnostech stran jakož i informace o cenách), které se týkají Objednatele, anebo informace pro nakládání, s nimiž je stanoven právními předpisy zvláštní režim utajení (zejména utajované skutečnosti, osobní údaje, čísla služebních průkazů, bankovní tajemství). Dále se považují za důvěrné takové informace, které jsou jako důvěrné výslovně Objednatelem označeny.
- 7.5. V případě, že dojde k neoprávněnému přístupu k jakékoli důvěrné informaci, je Poskytovatel povinen neprodleně informovat Objednatele o této skutečnosti a vyvinout veškeré možné úsilí k tomu, aby informace nebyly zpřístupněny neoprávněným osobám.

## 8. UCHOVÁVÁNÍ DOKUMENTŮ

- 8.1. Poskytovatel je povinen uchovávat dokumenty související s poskytováním služeb dle této Smlouvy nejméně po dobu deseti let od konce účetního období, ve kterém došlo k zaplacení poslední části ceny poskytnutých služeb, popř. k poslednímu zdánitelnému plnění dle této Smlouvy, a to zejména pro účely kontroly oprávněnými kontrolními orgány.
- 8.2. Poskytovatel je povinen umožnit kontrolu dokumentů souvisejících s plněním této Smlouvy ze strany Objednatele a jiných oprávněných kontrolních orgánů, a to zejména ze strany Ministerstva vnitra ČR, Ministerstva financí ČR, Centra pro regionální rozvoj ČR, územních finančních orgánů, Nejvyššího kontrolního úřadu, Evropské komise, Evropského účetního dvora, popř. dalších orgánů oprávněných k výkonu kontroly a ze strany třetích osob, které tyto orgány ke kontrole pověří nebo zmocní.
- 8.3. Poskytovatel je podle ustanovení § 2 písm. c) zákona č. 320/2001 Sb., o finanční kontrole ve veřejné správě a o změně některých zákonů (zákon o finanční kontrole), povinen spolupůsobit při výkonu finanční kontroly.

Poskytovatel bez jakýchkoliv výhrad souhlasí se zveřejněním své identifikace a všech dalších údajů uvedených v této Smlouvě včetně ceny poskytovaných služeb.

## 9. DOBA TRVÁNÍ A UKONČENÍ SMLOUVY

- 9.1. Tato Smlouva se uzavírá na dobu určitou, a to do 31. 12. 2022.

- 9.2. Tato smlouva nabývá platnost dnem jejího uzavření a účinnost dnem jejího zveřejnění v Registru smluv.
- 9.3. Tato Smlouva může být ukončena písemnou dohodou Smluvních stran s uvedením data, ke kterému Smlouva pozbývá účinnosti.
- 9.4. Objednatel je oprávněn tuto Smlouvu písemně vypovědět bez uvedení důvodu formou doporučeného dopisu. Vypovědní doba činí dva měsíce a počíná běžet ode dne doručení výpovědi.
- 9.5. Objednatel je oprávněn odstoupit od Smlouvy v případě opakovaného nezajištění či rušení objednaných služeb Poskytovatelem po předchozím upozornění Objednatele na tuto skutečnost. Účinky odstoupení nastávají dnem doručení písemného oznámení o odstoupení.
- 9.6. Ukončení Smlouvy nemá vliv na již odeslané objednávky. Poskytnutí služeb na základě odeslaných objednávek se ještě řídí touto Smlouvou.

## 10. OSTATNÍ UJEDNÁNÍ

- 10.1. Práva a povinnosti vyplývající z této Smlouvy přecházejí na právní nástupce obou Smluvních stran.
- 10.2. Práva a povinnosti vyplývající z této Smlouvy nemůže Poskytovatel postoupit bez předchozího písemného souhlasu Objednatele. Poskytovatel je oprávněn započíst své splatné pohledávky za Objednatele jen dohodou obou Smluvních stran.
- 10.3. Všechna oznámení mezi smluvními stranami, která se vztahují k této Smlouvě nebo která mají být učiněna na základě této Smlouvy, musí být učiněna v písemné podobě a druhé straně doručena buď osobně nebo doporučeným dopisem či jinou formou registrovaného poštovního styku na adresu uvedenou v záhlaví této Smlouvy, není-li stanoveno nebo mezi smluvními stranami dohodnuto jinak.
- 10.4. Pokud jakýkoli závazek dle Smlouvy nebo kterékoli ustanovení Smlouvy je nebo se stane neplatným či nevymahatelným, nebude to mít vliv na platnost a vymahatelnost ostatních závazků a ustanovení dle Smlouvy a Smluvní strany se zavazují takový neplatný nebo nevymahatelný závazek či ustanovení nahradit novým, platným a vymahatelným závazkem, nebo ustanovením, jehož předmět bude nejlépe odpovídat předmětu a ekonomickému účelu původního závazku či ustanovení.
- 10.5. Smluvní strany se dohodly, že místně příslušným soudem prvního stupně v případných sporech z této Smlouvy bude v případech, kdy není stanovena výlučná příslušnost soudu a kdy je v prvním stupni příslušný krajský soud, Městský soud v Praze, v případech, kdy je v prvním stupni příslušný okresní soud, Obvodní soud pro Prahu 10.
- 10.6. Oprávněné osoby Smluvních stran budou zastupovat Smluvní stranu v obchodních záležitostech souvisejících s plněním této Smlouvy, nejsou oprávněny k uzavírání dodatků.

Za Objednatele:

tel.:

Za Poskytovatele:

tel.:



## 11. ZÁVĚREČNÁ USTANOVENÍ

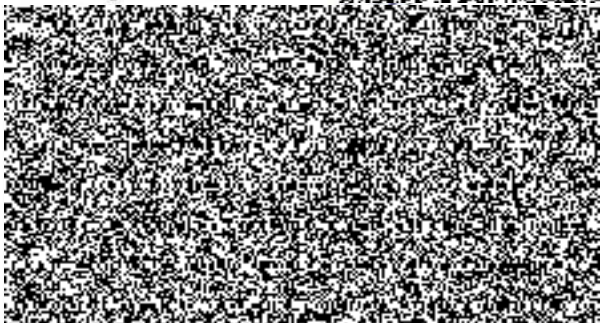
- 11.1. Tato Smlouva nabývá platnosti a účinnosti dnem podpisu poslední ze smluvních stran.
- 11.2. Změny nebo doplňky této Smlouvy je třeba činit formou písemných, vzestupně číslovaných a oběma smluvními stranami podepsaných dodatků.
- 11.3. Tato Smlouva je vyhotovena v pěti stejnopisech s platností originálu, z nichž Poskytovatel obdrží dva výtisky a Objednatel tři výtisky.
- 11.4. Právní vztahy touto Smlouvou neupravené, jakož i práva a povinnosti na základě Smlouvy vzniklé se řídí obecně závaznými právními předpisy České republiky, především zákonem č. 89/2012 Sb., občanský zákoník, ve znění pozdějších předpisů.
- 11.5. Nedílnou součástí této Smlouvy je Příloha č. 1: Ceník poskytovaných služeb, Příloha č. 2: Karta rekreaanta.
- 11.6. Smluvní strany prohlašují, že si tuto Smlouvu před jejím podpisem přečetly, že byla uzavřena po vzájemném projednání podle jejich pravé a svobodné vůle prosté omylu, určitě, vážně a srozumitelně, nikoli v tísní za nápadně nevýhodných podmínek, což potvrzují svými vlastnoručními podpisy.

Praha

15.10.2020



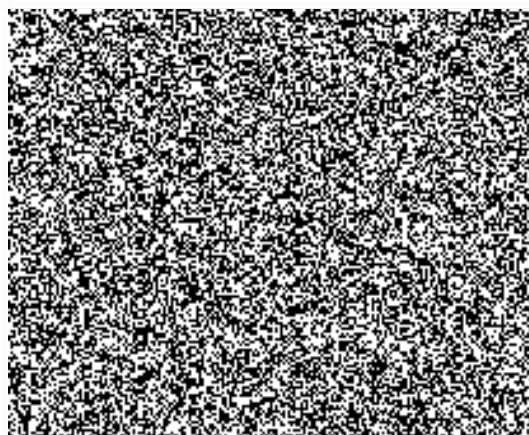
Za Objednatele:



Varnsdorf

15.10.20

Za Poskytovatele:





# PŘÍLOHA Č. 1 KE SMLOUVĚ – CENÍK POSKYTOVANÝCH SLUŽEB



ZAŘÍZENÍ SLUŽEB PRO MINISTERSTVO VNITRA  
PŘÍSPĚVKOVÁ ORGANIZACE

Č. j.: ZSM-2-4/HL-2020 „Příloha č. 1 ke Smlouvě o zajištění rehabilitačních aktivit (masáže Varnsdorf)“

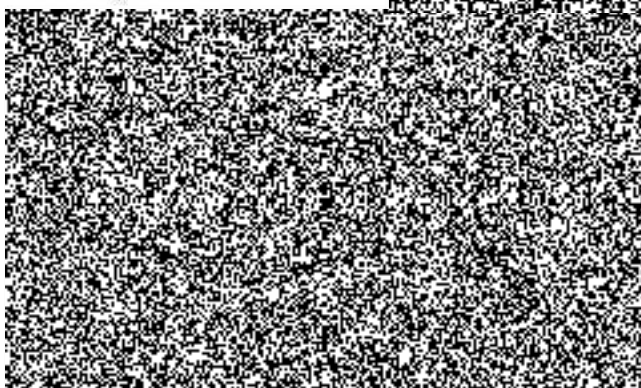
## CENÍK POSKYTOVANÝCH SLUŽEB

Předpoklad ozdravných pobytů pro rok 2021 a 2022 činí 220 příslušníků bezpečnostních sborů ČR.

Druh procedury	Počet procedur v průběhu pobytu/ 1 osoba	Cena za 1 proceduru/ osoba	Celkové předpokládané množství příslušníků pro rok 2019 a 2020	Cena celkem (počet procedur* cena za 1 proceduru* celkové množství příslušníků)
Masáž 45 minut	2x	147,82 Kč	220	65 040,80 Kč
Cena celkem v Kč (bez DPH)				65 040,80 Kč

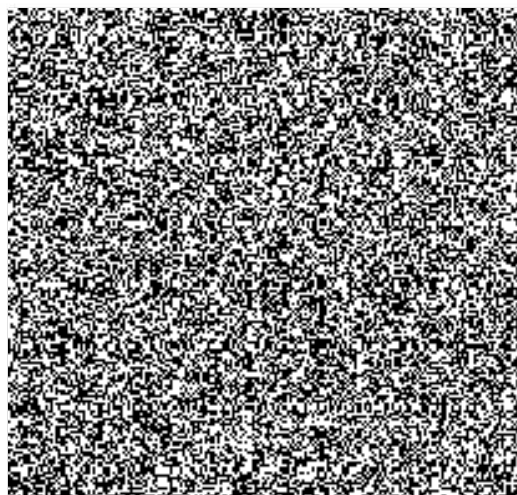
Praha ..... 15.10.2020

Za Objednatele:



Varnsdorf ..... 13.10.20.....

Za Poskytovatele:






Č. j.: ZSM-2-4//HL-2020 „Příloha č. 2 ke Smlouvě o zajištění rehabilitačních aktivit (masáže Varnsdorf)“

## PŘÍLOHA Č. 2 KE SMLOUVĚ – KARTA REKREANTA



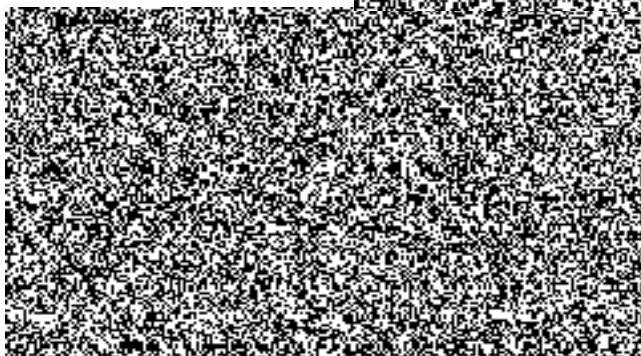
ZAŘÍZENÍ SLUŽEB PRO MINISTERSTVO VNITRA  
PŘÍSPĚVKOVÁ ORGANIZACE

## Karta rekreanta

<b>Karta OPR č. 51</b>

<b>Lovecká chata Na Tokáni</b>
<b>Volný vstup na masáž 45 min.</b>
<b>Adresa poskytovatele:</b>
.....
.....
.....
<b>tel.: .....</b>

Praha 15. 10. 2020

Za Objednatele:



Varnsdorf 20. 10. 20

Za Poskytovatele:

